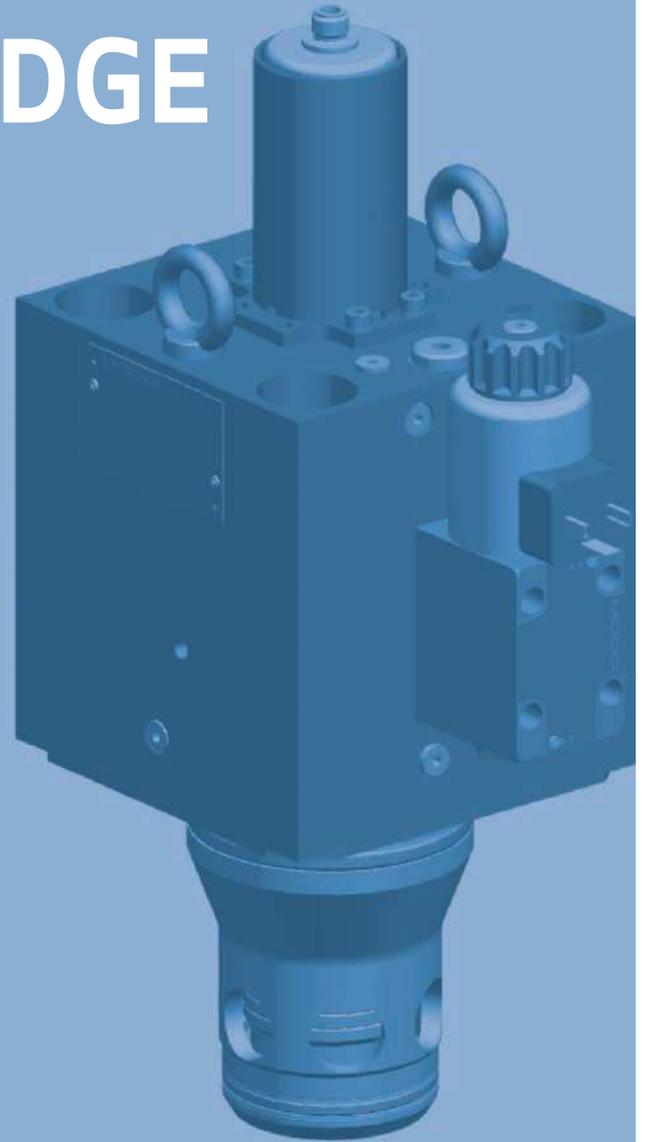


POSITION-MONITORED ACTIVE CARTRIDGE

MODEL RSE - SERIES H



Rev. D, February 2021

DIMENSIONS ACCORDING TO ISO 7368
NOMINAL SIZES 16 TO 100

Whenever the highest levels of motion control performance and design flexibility are required, you'll find Moog expertise at work. Through collaboration, creativity and world-class technological solutions, we help you overcome your toughest engineering obstacles. Enhance your machine performance. And help take your thinking further than you ever thought possible.

General Descriptions	2	Sandwich Valves	
Configurations	3	NB06 / NB10 (CETOP 3/5)	23
Technical Data		Ordering Instructions	24
General Information	4	Technical Data	25
Area Ratios	5	Typical Curves	26
Position Switch	6	Dimensions	27
Typical Curves	7	BG Approval Certificate	28
Standard Models	8	Worldwide Support	29
Orifice Selection			
Suggested Orifices	10		
Leakage at Switching Point	11		
Dimensions	12		
Connection and Mounting	18		
Ordering Instructions	21		
Accessories	22		



Our Quality Standard conforms to DIN EN ISO 9001.

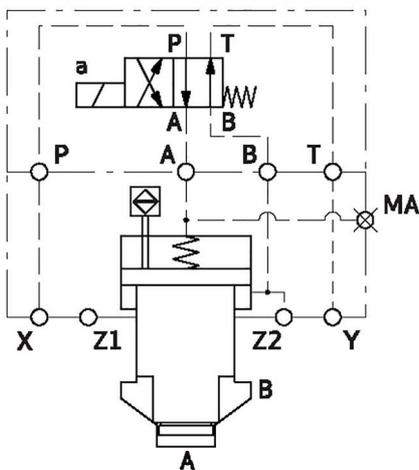
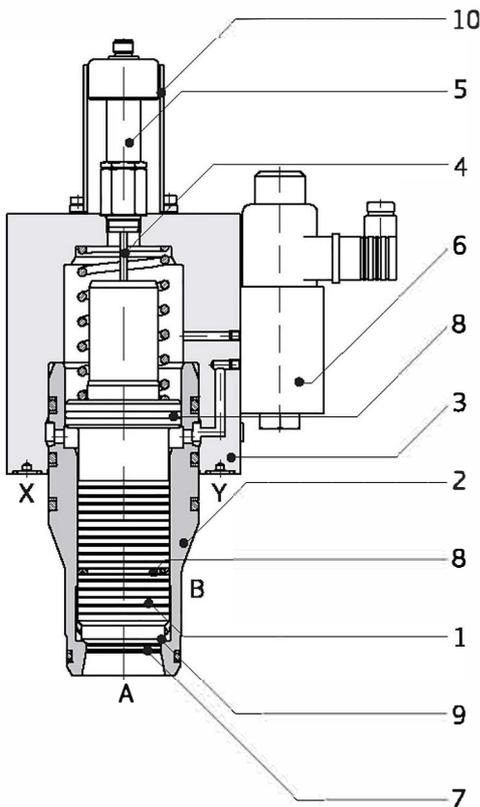
This catalog is for users with technical knowledge. To ensure that all necessary characteristics for function and safety of the system are given, the user has to check the suitability of the products described herein. The products described herein are subject to change without notice. In case of doubt, please contact Moog.

For the most current information, visit www.moog.com/industrial. Moog is a registered trademark of Moog Inc. and its subsidiaries. All trademarks as indicated herein are the property of Moog Inc. and its subsidiaries.

©Moog Inc. 2014. All rights reserved. All changes are reserved.
Dimensions in mm

Position-monitored active cartridge for manifold mounting

Switching on and off of flow from ports A to B or B to A through monitoring the closed position of the main stage of the valve.



Warning

The valves are set, tested and sealed by Moog. If these settings are tampered with, the certificate issued by the German Accident Prevention and Insurance Association (BG) is voided.

Valve design and function

The main valve comprises a sleeve (2) and seated cone (1) with integrated pushing rod (4) and contactless position switch (5), enclosed in a valve body (3). The seated cone (1) can be controlled by an integrated pilot valve (6) mounted on the cover (3) or externally controlled via ports X and Y. This active control reduces opening and closing times significantly. The contactless position switch (5) gives the open signal when the seated cone (1) is raised from the seat (9) but the cylindrical overlap (7) of the cone is yet to open ports A and B. The position switch (5) is mechanically shielded by a protective sleeve (10).

Advantages

- No seals required for moving parts of position switch as it is contactless
- Direct monitoring of closed valve position
- Reliable, active closing behaviour due to excess surface area
- Long lifecycle
- Controlled opening behaviour with optional sandwich valve
- Zero leakage at working ports due to metal seat (9)
- Zero leakage at control ports due to seals (8) (disregarding leakage from pilot valve)

Applications

Protection from adverse movements caused by systems containing hydraulically operated cylinders and motors and by pressure build-up in the system.

Application examples

Presses, injection moulding machines, lifting equipment and accumulator systems.

Note

Certificate of approval from the German Accident Prevention and Insurance Association (BG) for all sizes (see page 28):

Approval includes the interconnecting plate for the WX6 version.

For the WX1 and WX2 versions, approval applies to the main valve only.

Configurations

	Normally closed (WX1 - version)¹⁾	Normally open (WX2 version)¹⁾	Externally pilot operated via X and Y (WX6 version)
NB16, NB25, NB32, NB40, NB50			
NB63			

1) ONH: Without manual override

			Externally pilot operated via X and Y (WX3 version)²⁾
NB80, NB100			

2) Orifices for adjusting switching times must be provided on the manifold
X and Y diameter are 2 mm larger than specified in ISO 7368

General information

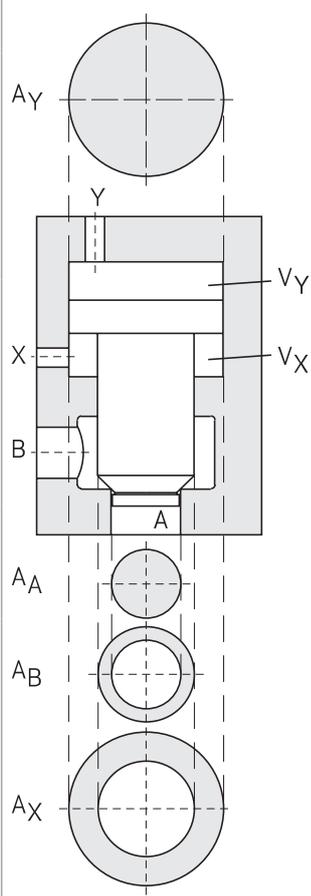
Designation	Position-monitored active cartridge
Type designation	See order information (page 21)
Mode of construction	Pilot operated 2/2 way seat valve
Mounting style	Manifold mounting according to ISO 7368
Mounting dimensions	See page 12
Mounting position	Any
Flow direction	A to B or B to A (preferably A to B)
Seals for hydraulic fluids*	FKM + PU → M-RSE, mineral oil-based hydraulic fluids FKM → V-RSE, mineral oil-based hydraulic fluids, HFD hydraulic fluids NBR → N-RSE, mineral oil-based hydraulic fluids, HFA-, HFB-, HFC-based hydraulic fluids Others on request

Operating parameters

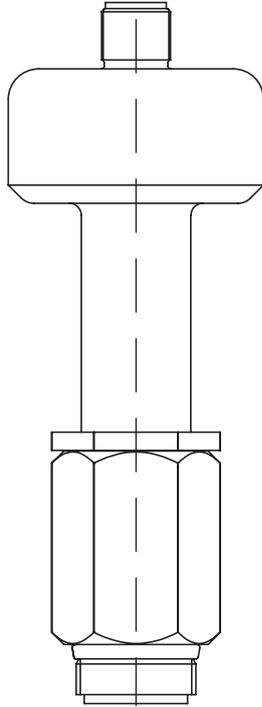
Port A	$p_{max.}$	35 MPa
Port B	$p_{max.}$	35 MPa
Port X	$p_{max.}$	35 MPa
Port Y	$p_{max.}$	21 MPa with pilot valve (WX1, WX2)
	$p_{max.}$	35 MPa without pilot valve (WX3, WX6)
Port Z2	$p_{max.}$	35 MPa
Fluid temperature range	$T_{min.}$	-20 °C (NBR) -10 °C (FKM/PU)
	$T_{max.}$	80 °C
Ambient temperature range	$T_{min.}$	-20 °C (NBR) -10 °C (FKM/PU)
	$T_{max.}$	80 °C
Viscosity range	$v_{min.}$	2.8 mm ² /s [cSt]
	$v_{max.}$	380 mm ² /s [cSt]
Operational viscosity	v	15 to 46 mm ² /s [cSt]
ISO cleanliness code		Max. ISO 4406 (C) class 20/18/15

FKM: Fluoroelastomer (Viton); NBR: Nitrile Rubber (Buna N); PU: Polyurethane Elastomer

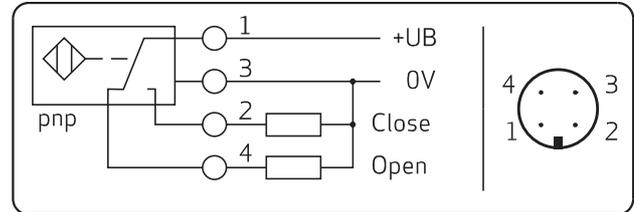
Area ratios

	NB	16	25	32	40	50	63	80	100
	Stroke [mm]	9.5	11	17.5	17	22.5	28	30	36.5
	V_Y [cm³]	3.6	10	20.4	33.4	86.6	178.1	285.1	507.1
	V_X [cm³]	1.7	5.8	7.7	14.1	33.1	70.4	114.9	160.2
	A_A [mm²]	122.7	227	452.4	804.2	1590.4	2642.1	3848.4	5674.5
	A_A/A_A	1	1	1	1	1	1	1	1
	A_B/A_A	0.64	0.67	0.56	0.41	0.49	0.46	0.47	0.67
	A_Y/A_A	3.1	4	2.51	2.44	2.42	2.41	2.47	2.45
	A_X/A_A	1.46	2.33	0.94	1.03	0.93	0.95	0.99	0.77

Technical data of the inductive position switch



Contact assignment of connector on limit switch



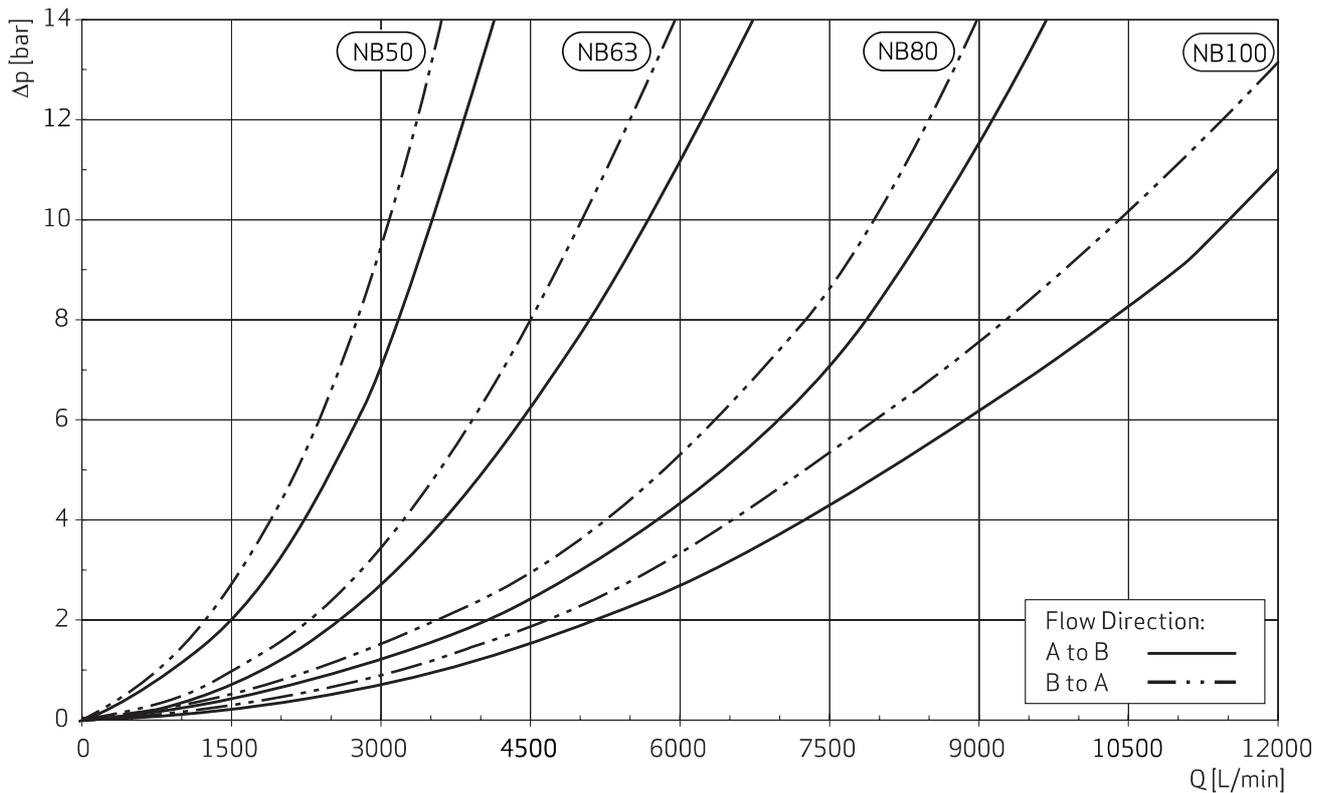
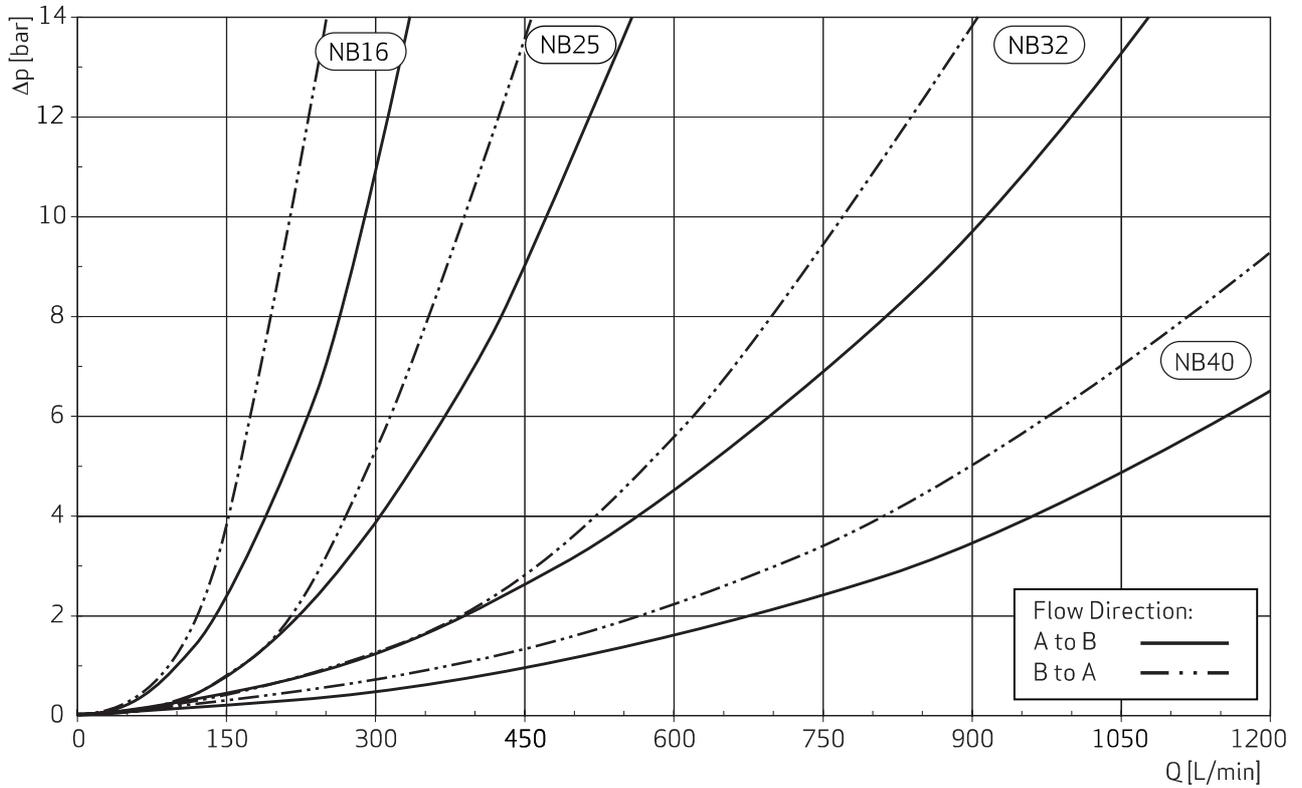
- 1: + 24 V DC
- 2: Low signal when the valve is in the closed position.
- 3: 0 V
- 4: High signal when the valve is in the closed position.

- The limit switch has no PE connection.
- The connector (M12) is not included in delivery but can be ordered separately. (see page 22 - Accessories)

Supply voltage	$U_B = 24\text{ V} \pm 20\%$
Residual ripple	$\leq 10\%$
Maximum output voltage	$U_B - 2.5\text{ V}$
Reverse polarity protection	$\leq 300\text{ V}$ (PIN 1-3)
Maximum consumption (without load current)	20 mA
Switching point hysteresis	$\leq 0.06\text{ mm}$
Repetitive accuracy (at $T_U = 25\text{ }^\circ\text{C}$)	$\pm 0.02\text{ mm}$
Temperature drift	0.002 mm/ $^\circ\text{C}$ (static)
Maximum output current	250 mA (100% duty cycle)
Leak current at blocked output	$< 10\text{ }\mu\text{A}$
Outputs	High side, overload protected
Operating temperature	-20 to +85 $^\circ\text{C}$
Vibration tolerance	Sinus, 20 g (5 min), 40 to 250 Hz (12 h)
Protection according to DIN 40050	IP 65 (with mounted plug)
Pressure resistance	35 MPa, 5 Hz / swelling
EMV (Electromagnetic Vulnerability)*	according to 89/336/EWG

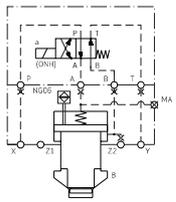
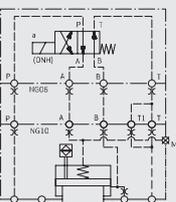
*EMV only ensured through use of insulated cables and plug shielding.

Δp -Q curves

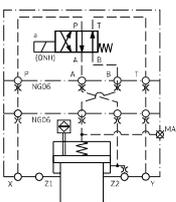
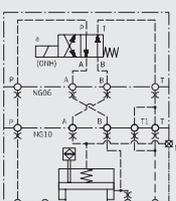


Test conditions: actively opened, oil viscosity 32 mm²/s, oil temperature: 40 °C

Normally closed

Symbol	Function	NB	Mass [kg]	Article	Order number
 NB16 - NB50	WX1	16	6.6	M-RSE16HV6T0WX1B00/Z2 M-RSE16HV6T0WX1B00/P09;A09;Z2	XSB10360-106M01 ¹⁾ XSB10360-120M01 ²⁾
		25	8.7	M-RSE25HV6T0WX1B00/Z2 M-RSE25HV6T0WX1B00/P14;A14;Z2	XSB10361-106M01 ¹⁾ XSB10361-120M01 ²⁾
		32	12.5	M-RSE32HV6T0WX1B00/Z2 M-RSE32HV6T0WX1B00/P15;A15;Z2	XSB10362-106M01 ¹⁾ XSB10362-120M01 ²⁾
 NB63		40	18.6	M-RSE40HV6T0WX1B00/Z2 M-RSE40HV6T0WX1B00/P20;A20;Z2	XSB10363-106M01 ¹⁾ XSB10363-120M01 ²⁾
		50	26.0	M-RSE50HV6T0WX1B00/Z2 M-RSE50HV6T0WX1B00/P25;A25;Z2	XSB10364-106M01 ¹⁾ XSB10364-120M01 ²⁾
		63	47.2	M-RSE63HL6T0WX1B00/Z2 M-RSE63HL6T0WX1B00/P25;A25;Z2	XSB10365-103M01 ¹⁾ XSB10365-120M01 ²⁾

Normally open

Symbol	Function	NB	Mass [kg]	Article	Order number
 NB16 - NB50	WX2	16	7.3	M-RSE16HV6T0WX2B00/Z2 M-RSE16HV6T0WX2B00/P09;A09;Z2	XSB10360-206M01 ¹⁾ XSB10360-220M01 ²⁾
		25	9.4	M-RSE25HV6T0WX2B00/Z2 M-RSE25HV6T0WX2B00/P14;A14;Z2	XSB10361-206M01 ¹⁾ XSB10361-220M01 ²⁾
		32	13.1	M-RSE32HV6T0WX2B00/Z2 M-RSE32HV6T0WX2B00/P15;A15;Z2	XSB10362-206M01 ¹⁾ XSB10362-220M01 ²⁾
 NB63		40	19.2	M-RSE40HV6T0WX2B00/Z2 M-RSE40HV6T0WX2B00/P20;A20;Z2	XSB10363-206M01 ¹⁾ XSB10363-220M01 ²⁾
		50	26.6	M-RSE50HV6T0WX2B00/Z2 M-RSE50HV6T0WX2B00/P25;A25;Z2	XSB10364-206M01 ¹⁾ XSB10364-220M01 ²⁾
		63	47.2	M-RSE63HL6T0WX2B00/Z2 M-RSE63HL6T0WX2B00/P25;A25;Z2	XSB10365-203M01 ¹⁾ XSB10365-220M01 ²⁾

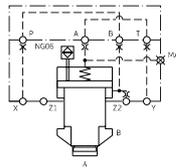
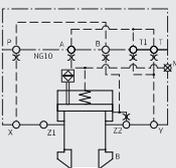
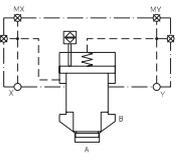
Warning

The listed valves of the WX1 and WX2 versions includes solenoid pilot valves without manual override is standard in Moog models. Safety requirements of the German version of EN 201 and EN 698 for injection moulding machines and presses require solenoid valves without manual override. For further details, see order information on page 23.

1) Order number without orifices.

2) Order number with standard orifice configuration. The configuration must be checked for the particular application. For assistance with orifice configuration please contact Moog.

Externally pilot operated via X and Y port

Symbol	Function	NB	Mass [kg]	Article	Order number
 NB16 - NG50	WX6	16	4.8	M-RSE16HV6T0WX6/Z2 M-RSE16HV6T0WX6/A08;Z2	XSB10360-606M01 ¹⁾ XSB10360-620M01 ²⁾
		25	6.8	M-RSE25HV6T0WX6/Z2 M-RSE25HV6T0WX6/A13;Z2	XSB10361-606M01 ¹⁾ XSB10361-620M01 ²⁾
		32	10.6	M-RSE32HV6T0WX6/Z2 M-RSE32HV6T0WX6/A15;Z2	XSB10362-606M01 ¹⁾ XSB10362-620M01 ²⁾
 NB63		40	16.7	M-RSE40HV6T0WX6/Z2 M-RSE40HV6T0WX6/A20;Z2	XSB10363-606M01 ¹⁾ XSB10363-620M01 ²⁾
		50	24.1	M-RSE50HV6T0WX6/Z2 M-RSE50HV6T0WX6/A29;Z2	XSB10364-606M01 ¹⁾ XSB10364-620M01 ²⁾
		63	44.6	M-RSE63HL6T0WX6/Z2 M-RSE63HL6T0WX6/A40;Z2	XSB10365-603M01 ¹⁾ XSB10365-620M01 ²⁾
 NB80 - NG100	WX3	80	79.2	M-RSE80HT6T0WX3	XSB10366-302M01 ³⁾
		100	127.1	M-RSE100HT6T0WX3	XSB10367-302M01 ³⁾

All configuration listed are not provided with orifices. The standard seal configuration is a mix of Fluoroelastomer (Viton®) and (axial) Polyurethane Elastomer seals. Other options are available on request.

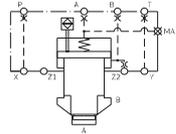
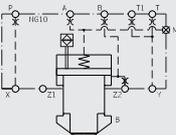
1) Order number without orifices.

2) Order number with standard orifice configuration. The configuration must be checked for the particular application. For assistance with orifice configuration please contact Moog.

3) Order number without orifices.

Note: No installation of orifices possible at sizes 80 and 100.

Standard models without pilot valve

Symbol	Function	NB	Mass [kg]	Article	Order number
 NB16 - NB50	without pilot valve	16	4.3	M-RSE16HV6T0WX_/OP;Z2	XSB10360-006M01 ¹⁾
		25	6.4	M-RSE25HV6T0WX_/OP;Z2	XSB10361-006M01 ¹⁾
		32	10.1	M-RSE32HV6T0WX_/OP;Z2	XSB10362-006M01 ¹⁾
 NB63		40	16.3	M-RSE40HV6T0WX_/OP;Z2	XSB10363-006M01 ¹⁾
		50	23.7	M-RSE50HV6T0WX_/OP;Z2	XSB10364-006M01 ¹⁾
		63	43.3	M-RSE63HL6T0WX_/OP;Z2	XSB10365-003M01 ¹⁾

All configuration listed are not provided with orifices. The standard seal configuration is a mix of Fluoroelastomer (Viton®) and (axial) Polyurethane Elastomer seals. Other options are available on request.

1) Order number without orifices.

Leakage at switching point

Maximum leakage at the switching point when $\Delta p = 100 \text{ bar}$ ($\Delta p = |p_A - p_B|$) and with kinematic oil viscosity of $46 \text{ mm}^2/\text{s}$ can be found in the following table:

SIZE	16	25	32	40	50	63	80	100
Maximum leakage Q_L [L/min]	0.23	0.7	1.25	1.72	2.6	4.4	9.3	21

With the help of the table and the following equation, valve leakage at the switching point can be calculated in terms of kinematic oil viscosity and pressure difference over the valve:

$$Q_{L\text{new}} = Q_{L\text{from table}} \cdot 0,46 \cdot \frac{\Delta p_{\text{new}}}{\nu_{\text{new}}}$$

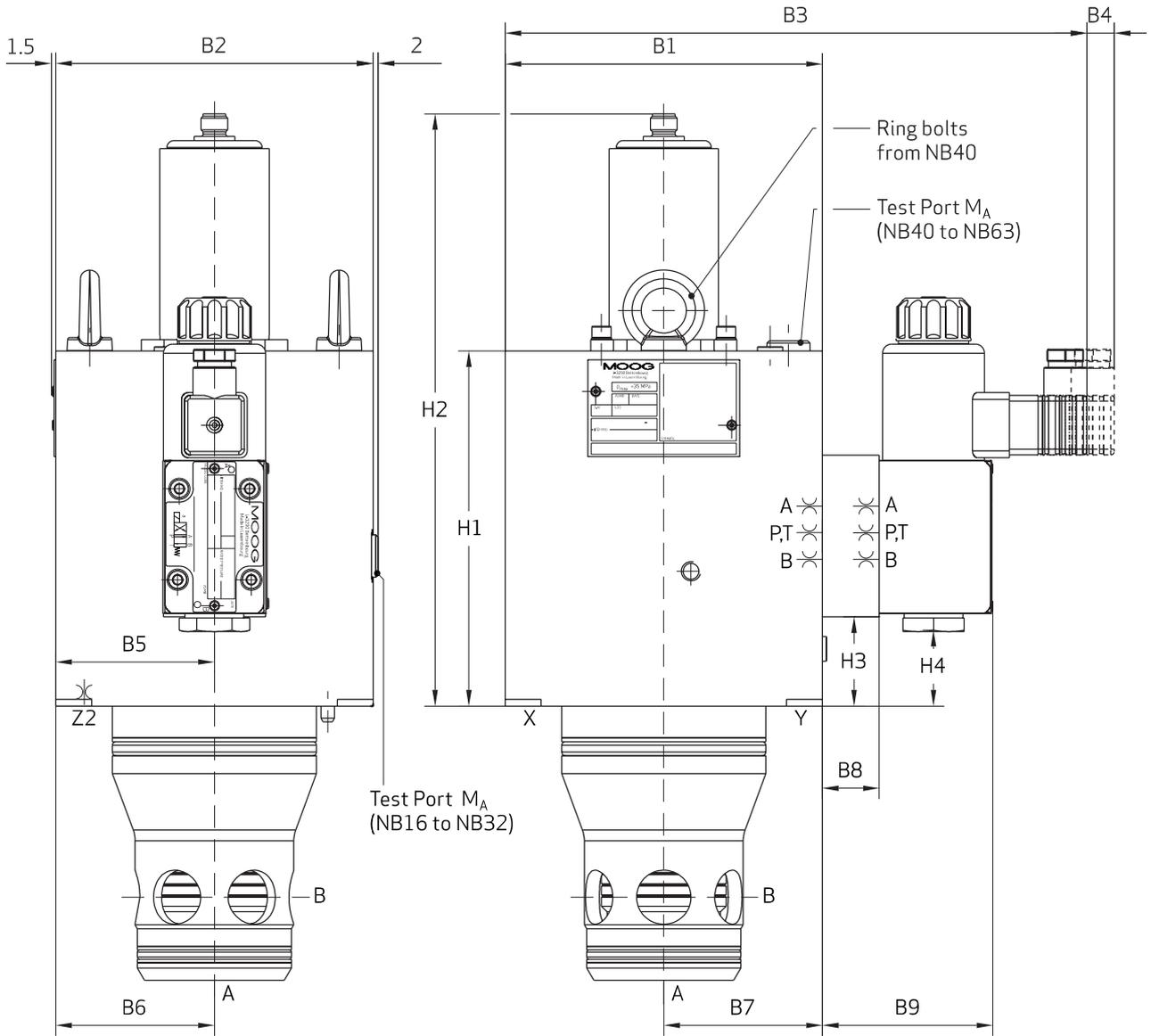
For example: A size 16 valve with a pressure difference of 200 bar and a kinematic oil viscosity of 36 cSt:

$$Q_{L\text{new}} = 0,23 \cdot 0,46 \cdot \frac{200}{36} = 0,588 \text{ l/min}$$

Note:

Maximal admissible leakage is established on the basis of the admissible movement of hydraulically driven components (e.g. cylinders) according to the specific machine guidelines or relevant regulations.

Dimensions for WX1 + WX2 – NB16 to NB63



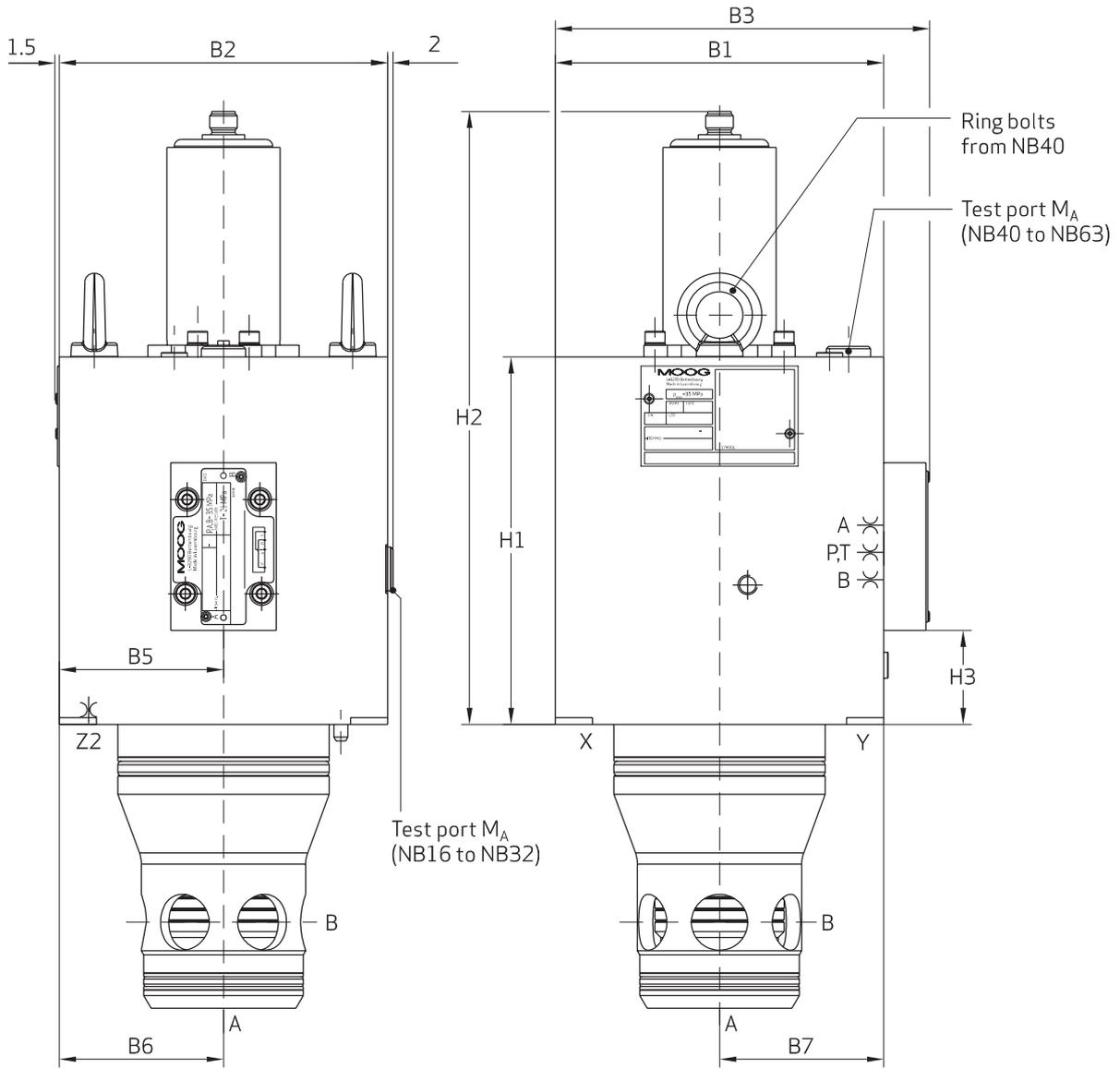
Dimensions for WX1 + WX2 – NB16 to NB63

Size	NB16	NB25	NB32	NB40	NB50	NB63
B1 [mm]	75	90	102	125	140	200**
B2 [mm]	65	85	102	125	140	180
B3 [mm]	170 (WX1) 195 (WX2)	185 (WX1) 210 (WX2)	195 (WX1) 220 (WX2)	217 (WX1) 242 (WX2)	232 (WX1) 257 (WX2)	320 (WX1) 325 (WX2)
B4 [mm]	12	12	12	12	12	12
B5 [mm]	32.5	39.15	47	54.5	70	100
B6 [mm]	32.5	42.5	51	62.5	70	90
B7 [mm]	42.5	47.5	51	62.5	70	100
B8 [mm]	-(WX1) 25 (WX2)	-(WX1) 25 (WX2)	-(WX1) 25 (WX2)	-(WX1) 25 (WX2)	-(WX1) 25 (WX2)	27 (WX1) 32 (WX2)
B9 [mm]	50 (WX1) 75 (WX2)	50 (WX1) 75 (WX2)	50 (WX1) 75 (WX2)	50 (WX1) 75 (WX2)	50 (WX1) 75 (WX2)	77 (WX1) 82 (WX2)
H1 [mm]	100	100	109	131	158	151
H2 [mm]	210	200	215	237	265	250
H3 [mm]	-(WX1) 22 (WX2)	-(WX1) 28 (WX2)	-(WX1) 34 (WX2)	-(WX1) 40 (WX2)	-(WX1) 39 (WX2)	29 (WX1) 29 (WX2)
H4 [mm]	16	22	28	34	33	40 (WX1) 23 (WX2)
Test port M_A	G 1/4"	G 1/4"	G 1/4"	G 1/4"	G 1/4"	G 1/4"
Tightening torque [Nm]	27 ± 1.3	27 ± 1.3	27 ± 1.3	27 ± 1.3	27 ± 1.3	27 ± 1.3
Allen key [mm]	6	6	6	6	6	6
Orifice thread in P, A, B, T (in cover)	M6	M6	M6	M6	M6	M10
Orifice thread in Z2 (see drawing)	M5	M6	M6	M8	M8	M10
Mass [kg]	6.6 (WX1) 7.3 (WX2)	8.7 (WX1) 9.4 (WX2)	12.5 (WX1) 13.1 (WX2)	18.6 (WX1) 19.2 (WX2)	26.0 (WX1) 26.6 (WX2)	47.2 (WX1) 47.5 (WX2)
Mounting bolts * DIN EN ISO 4762-12.9	M8 x 95	M12 x 100	M16 x 110	M20 x 140	M20 x 120	M30 x 150
Tightening torque [Nm]	30 ± 1.5	100 ± 5	300 ± 15	550 ± 27	550 ± 27	1800 ± 90
Allen key [mm]	6	10	14	17	17	22

* not part of delivery

** deviates from DIN ISO 7368

Dimensions for WX6 – NG16 to NG63



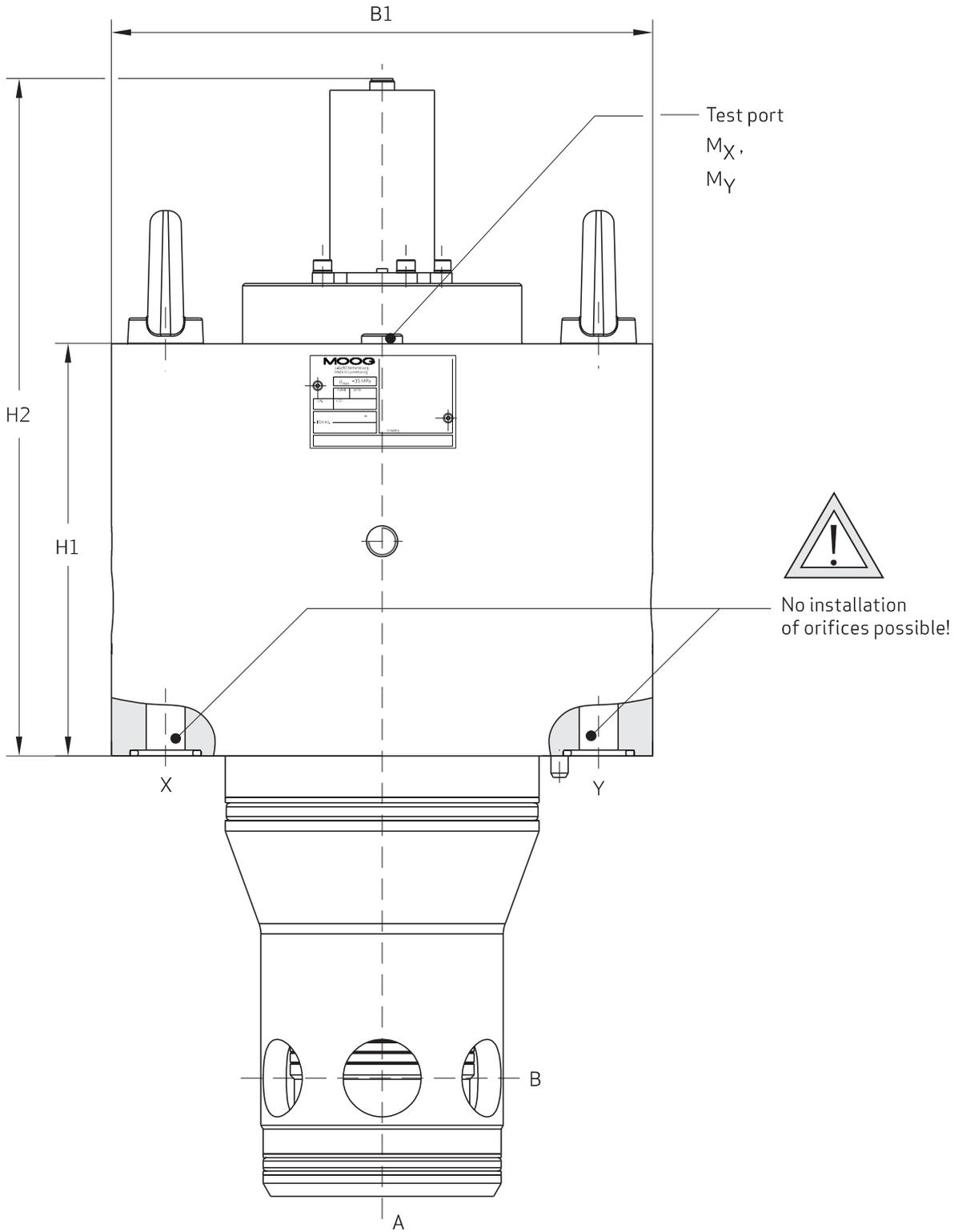
Dimensions for WX6 – NB16 to NB63

Size	NB16	NB25	NB32	NB40	NB50	NB63
B1 [mm]	75	90	102	125	140	200**
B2 [mm]	65	85	102	125	140	180
B3 [mm]	95	108	119	144	160	225
B5 [mm]	32.5	39.15	47	54.5	70	100
B6 [mm]	32.5	42.5	51	62.5	70	90
B7 [mm]	42.5	47.5	51	62.5	70	100
H1 [mm]	100	100	109	131	158	151
H2 [mm]	210	200	215	237	265	250
H3 [mm]	22	29	34	42	40	29
Test port M_A	G 1/4"	G 1/4"	G 1/4"	G 1/4"	G 1/4"	G 1/4"
Tightening torque [Nm]	27 ± 1.3	27 ± 1.3	27 ± 1.3	27 ± 1.3	27 ± 1.3	27 ± 1.3
Allen key [mm]	6	6	6	6	6	6
Orifice thread in P, A, B, T (in cover)	M6	M6	M6	M6	M6	M10
Orifice thread in Z2 (see drawing)	M5	M6	M6	M8	M8	M10
Mass [kg]	6.6	8.7	12.5	18.6	26.0	47.2
Mounting bolts * DIN EN ISO 4762-12.9	M8 x 95	M12 x 100	M16 x 110	M20 x 140	M20 x 120	M30 x 150
Tightening torque [Nm]	30 ± 1.5	100 ± 5	300 ± 15	550 ± 27	550 ± 27	1800 ± 90
Allen key [mm]	6	10	14	17	17	22

* not part of delivery

** deviates from DIN ISO 7368

Dimensions for WX3 – NB80 to NB100

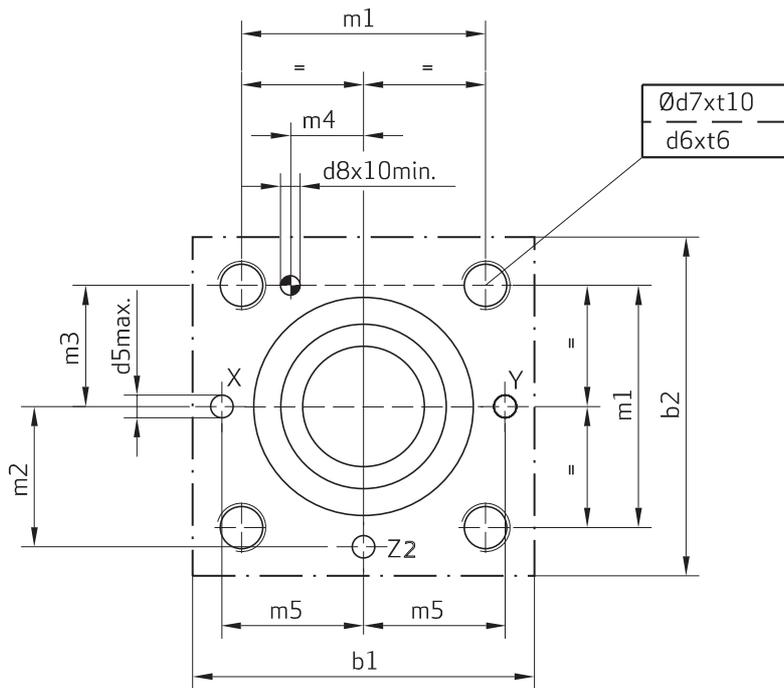
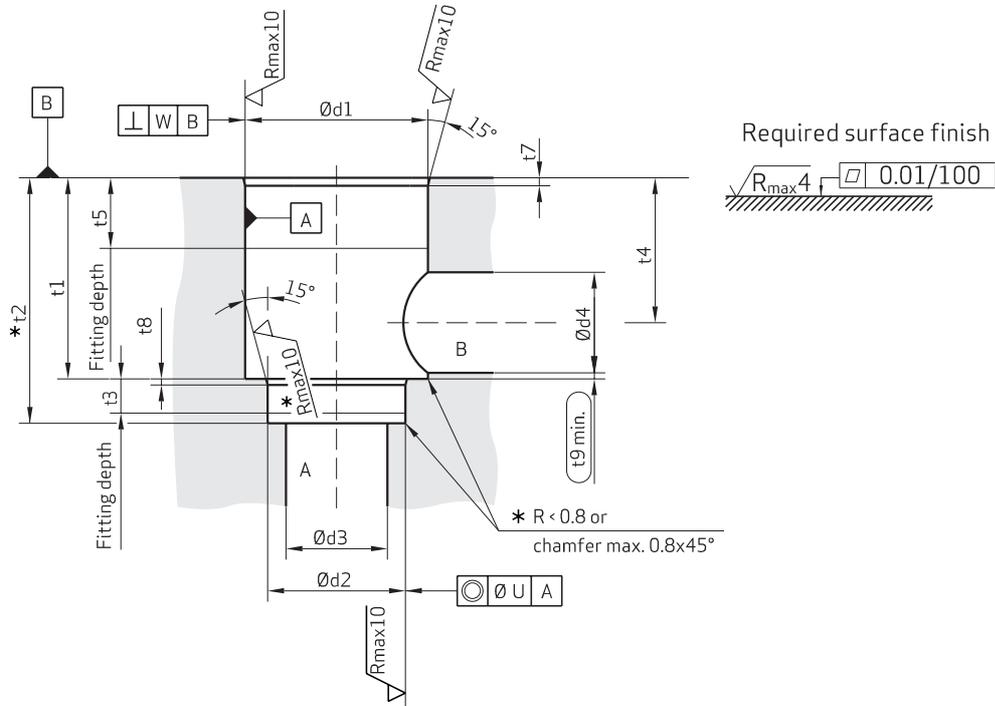


Dimensions for WX3 – NB80 to NB100

Size	NB80	NB100
B1 [mm]	Ø 250	Ø 300
H1 [mm]	192	218
H2 [mm]	317	358
Test port M_x, M_y	G 1/4"	G 1/4"
Tightening torque [Nm]	27 ± 1.3	27 ± 1.3
Allen key [mm]	6	6
Orifice thread in X, Y (see drawing)	-	-
Mass [kg]	79.2	127.1
Mounting bolts * DIN EN ISO 4762-12.9	M24 x 200	M30 x 170
Tightening torque [Nm]	900 ± 45	1800 ± 90
Allen key [mm]	19	22

*not part of delivery

Connection and mounting dimensions for NB16 to NB63

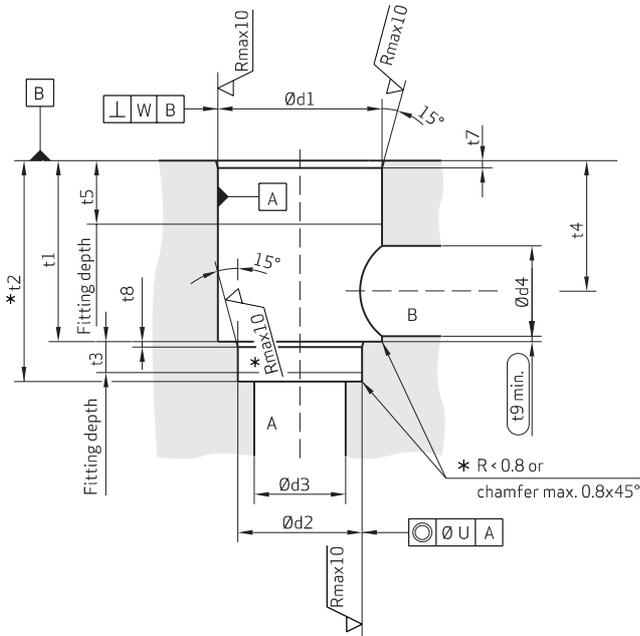


Connection and mounting dimensions for NB16 to NB63

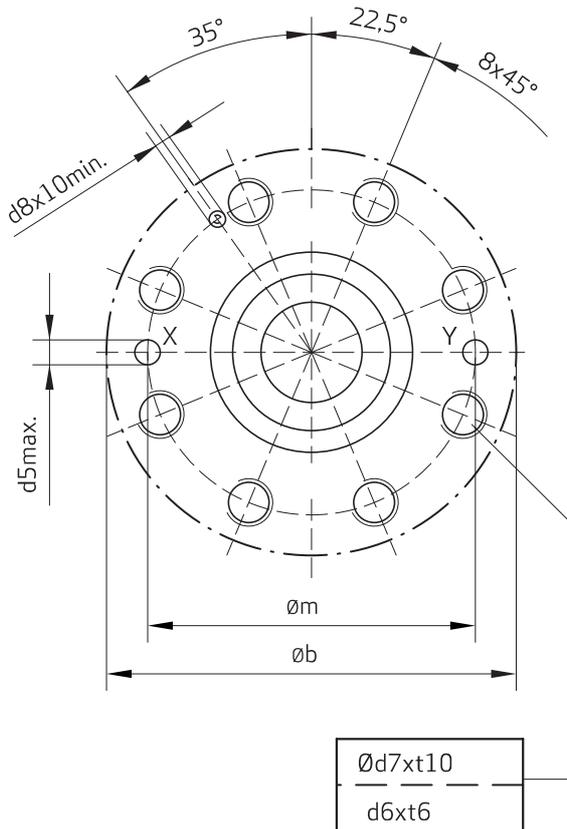
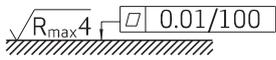
Size		NB16	NB25	NB32	NB40	NB50	NB63
b1	[mm]	75	90	102	125	140	200
b2	[mm]	65	85	102	125	140	180
d1 ^{H7}	[mm]	32	45	60	75	90	120
d2 ^{H7}	[mm]	25	34	45	55	68	90
d3	[mm]	16	25	32	40	50	63
d4	[mm]	16	25	32	40	50	63
d4 _{max.} [*]	[mm]	25	32	40	50	63	80
d5 _{max.}	[mm]	4	6	8	10	10	12
d6	[mm]	M8	M12	M16	M20	M20	M30
d7	[mm]	6.3	10.2	14	17.5	17.5	26.5
d8 ^{H13}	[mm]	4	6	6	6	8	8
m1 ^{±0.2}	[mm]	46	58	70	85	100	125
m2 ^{±0.2}	[mm]	25	33	41	50	58	75
m3 ^{±0.2}	[mm]	23	29	35	42.5	50	62.5
m4 ^{±0.2}	[mm]	10.5	16	17	23	30	38
m5 ^{±0.2}	[mm]	25	33	41	50	58	75
t1 ^{+0.1}	[mm]	43	58	70	87	100	130
t2 ^{+0.1}	[mm]	56	72	85	105	122	155
t3	[mm]	11	12	13	15	17	20
t4	[mm]	34	44	52	64	72	95
t4 at d4 _{max.} [*]	[mm]	29.5	40.5	48	59	65.5	86.5
t5	[mm]	20	30	30	30	35	40
t6	[mm]	14	20	26	33	33	50
t7	[mm]	2	2.5	2.5	3	4	4
t8	[mm]	2	2.5	2.5	3	3	4
t9	[mm]	0.5	1.0	1.5	2.5	2.5	3
t10	[mm]	17	24	31	38	38	56
U	[mm]	0.03	0.03	0.03	0.05	0.05	0.05
W	[mm]	0.03	0.05	0.1	0.1	0.1	0.2

* Recommendation, deviates from ISO 7368

Connection and mounting dimensions for NB80 to NB100



Required surface finish



Size		NB80	NB100
b_{max.}	[mm]	250	300
d1^{H7}	[mm]	145	180
d2^{H7}	[mm]	110	135
d3	[mm]	80	100
d4	[mm]	80	100
d4_{max.}*	[mm]	100	125
d5_{max.}	[mm]	16	20
d6	[mm]	M24	M30
d7	[mm]	21	26.5
d8^{H13}	[mm]	10	10
t1^{+0.1}	[mm]	175	210
t2^{+0.1}	[mm]	205	245
t3	[mm]	25	29
t4	[mm]	130	155
t4 at d4_{max.}*	[mm]	120	142.5
t5	[mm]	40	50
t6	[mm]	39	50
t7	[mm]	5	5
t8	[mm]	5	5
t9	[mm]	3	5
t10	[mm]	45	56
m^{±0.3}	[mm]	200	245
U	[mm]	0.05	0.05
W	[mm]	0.2	0.2

*Recommendation, deviates from ISO 7368

1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	
□	-	R	S	E	□	H	□	6	T	O	W	X	□	□	□	□	/	□

1) Seals material	
V	FPM/FKM
M	FPM/FKM + PUR
N	NBR

2) Valve type	
R	Check valve

3) Valve function	
S	Safety valve

4) Mounting style	
E	Manifold

5) Nominal size (ISO 7368)	
16	NB16
25	NB25
32	NB32
40	NB40
50	NB50
63	NB63
80	NB80
100	NB100

6) Series	
------------------	--

7) Spring	
T	2.0 bar (Standard for NB80 and NB100)
L	3.0 bar (Standard for NB63)
V	6.0 bar (Standard for NB16 - NB50)

8) Dimensions	
6	ISO 7368

9) Cone type	
T	Step cone with small seat and damping nose

10) Area ratios	
0	Standard

11) Opening	
W	Active

12) Pilot oil connection	
X	x through mounting surface / y through mounting surface

13) Function	
1	Normally closed (active opening with energised solenoid)
2	Normally open (active closing with energised solenoid)
3	Externally pilot operated (only NB80 + NB100)
6	Externally pilot operated via interconnecting plate
-	Without pilot valve

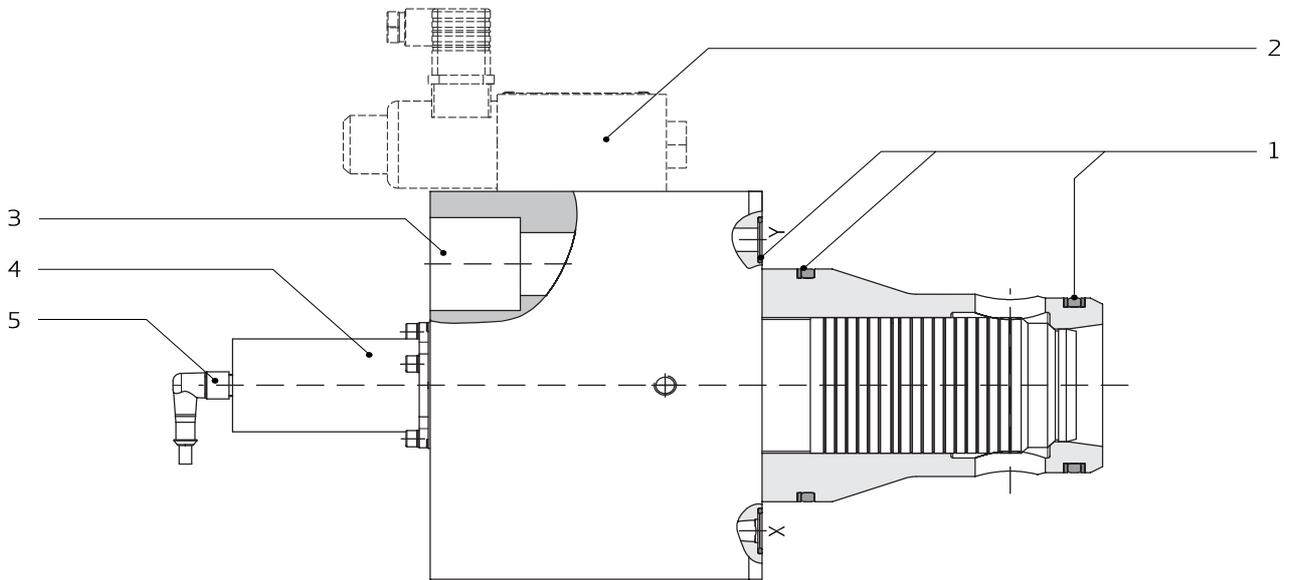
14) Solenoid supply (only for valves with pilot valve)	
B	24 V DC

15) Solenoid type (only for valves with pilot valve)	
N	Wet solenoid, oil-immersed with manual override
0	Wet solenoid, oil-immersed without manual override (standard)

16) Electrical connection (only for valves with pilot valve)	
0	Connection as per DIN 43650 without plug

17) Modification	
SI3	open position monitored (without DGUV type examination)
SI4	closed position monitored (without DGUV type examination)
OP	Without pilot valve
ZZ	additional Z2 port (standard for NB16 to NB63)
Orifices: Indication in tenths of mm of the diameter ..00 = Plug ..15 = 1.5 mm Ø orifice e.g.: X08 = 0.8 mm orifice in x e.g.: Z210 = 1.0 mm orifice in Z2	

Spare parts and accessories



	Position 1			Position 2			Position 3
	Seal kit for main stage			Seal kit for pilot valve NB06			Mounting bolts
	(FKM+PU)	(FKM)	(NBR)	(FKM+PU)	(FKM)	(NBR)	ISO 4762-12.9*
NB16	XSB10360 D000M00	XSB10360 D000V00	XSB10360 D000N00	XEB16512 -000M00	XEB16512 -000-00	XEB16512 -000N00	X784-10819
NB25	XSB10361 D000M00	XSB10361 D000V00	XSB10361 D000N00	XEB16512 -000M00	XEB16512 -000-00	XEB16512 -000N00	X784-11209
NB32	XSB10362 D000M00	XSB10362 D000V00	XSB10362 D000N00	XEB16512 -000M00	XEB16512 -000-00	XEB16512 -000N00	X784-11607
NB40	XSB10363 D000M00	XSB10363 D000V00	XSB10363 D000N00	XEB16512 -000M00	XEB16512 -000-00	XEB16512 -000N00	X784-12016
NB50	XSB10364 D000M00	XSB10364 D000V00	XSB10364 D000N00	XEB16512 -000M00	XEB16512 -000-00	XEB16512 -000N00	X784-12008
NB16 to NB50	Sandwich plate seal kit for WX2			XEB14500 D000M00	XEB14500 D000-00	XEB14500 D000N00	
	Interconnecting plate seal kit for WX6			XEB13051 D000M00	XEB13051 D000-00	XEB13051 D000N00	
NB63	XSB10365 D000M00	XSB10365 D000V00	XSB10365 D000N00	XEB16512 -000M00	XEB16512 -000-00	XEB16512 -000N00	X784-13006
	Seal kit for adapter plate P10-P06			XEB16360 D000M00	XEB16360 D000M00	XEB16360 D000M00	
	Interconnecting plate seal kit for WX6			XEB16116 D000M00	XEB16116 D000M00	XEB16116 D000M00	
NB80	XSB10366 D000M00	XSB10366 D000V00	XSB10366 D000N00	-	-	-	X784-12409
NB100	XSB10367 D000M00	XSB10367 D000V00	XSB10367 D000N00	-	-	-	X784-13004
all	Protective sleeve including mounting screws (Position 4)						XEB18975-000-00
	Pin connector with 10m cable** (Position 5)						X798-00127

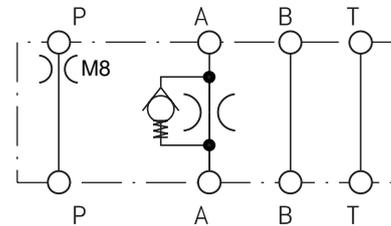
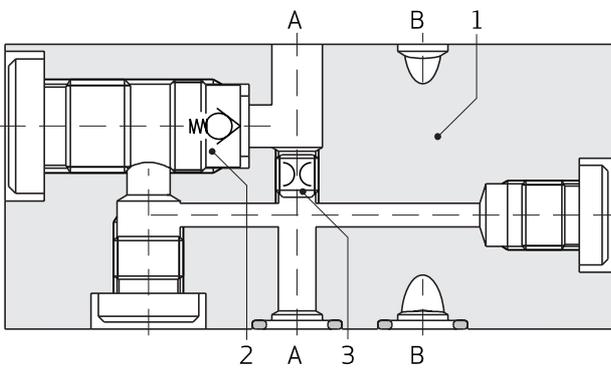
*not part of delivery

**4-pin and uninsulated with function and supply voltage displayed

Sandwich-throttle check valve

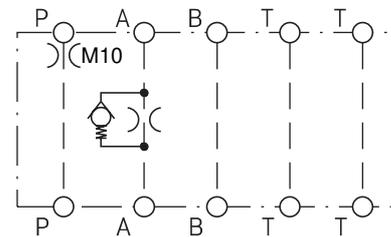
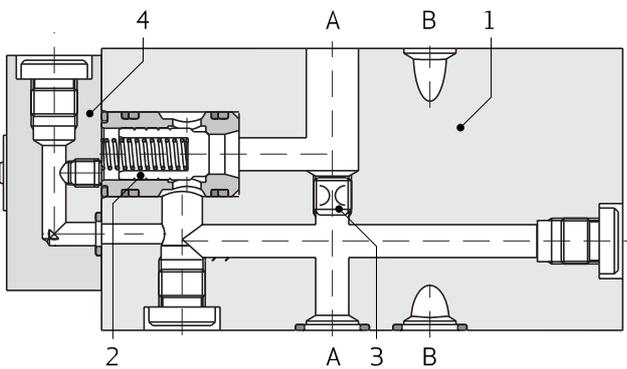
ZFDR sandwich plates are used to control opening times, allowing free flow through the check valve in the closed direction of the cartridge main stage (opening pressure approx. 0.3 bar) and limiting flow in the open direction dependent on orifice size.

NB06 (CETOP 3)



- Body (1)
- Check valve (2)
- Orifice M6 (3) for flow control

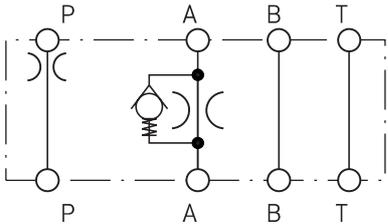
NB10 (CETOP 5)



- Body (1)
- Check valve (2)
- Orifice M8 (3) for flow control
- Check valve body (4)

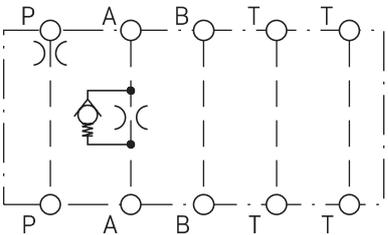
Order information for sandwich-throttle check valve

NB06 (CETOP 3)

	Article	Order number
	M-ZFDRP06A4K0AS/A06	XEB15159-006M01
	M-ZFDRP06A4K0AS/A12	XEB15159-002M01
	M-ZFDRP06A4K0AS/A15	XEB15159-001M01
	M-ZFDRP06A4K0AS/A20	XEB15159-007M01
	M-ZFDRP06A4K0AS/A25	XEB15159-008M01

The opening pressure is 0.3 bar, Axx represents the orifice diameter (xx) in tenths of mm in the A port.
 (Example: ZFDRP06A4K0AS/A25 → 2.5 mm orifice in A)

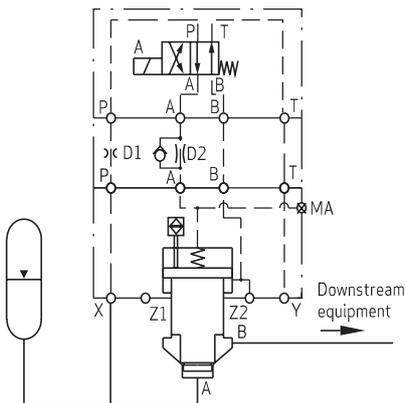
NB10 (CETOP 5)

	Article	Order number
	M-ZFDRP10A4K0AS / CEE10;A20	XEB17522-004M01
	M-ZFDRP10A4K0AS / CEE10;A25	XEB17522-005M01
	M-ZFDRP10A4K0AS / CEE10;A30	XEB17522-006M01
	M-ZFDRP10A4K0AS / CEE10;A35	XEB17522-003M01
	M-ZFDRP10A4K0AS / CEE10;A40	XEB17522-002M01

The opening pressure is 0.3 bar, Axx represents the orifice diameter (xx) in tenths of mm in the A port.
 (Example: ZFDRP06A4K0AS/A25 → 3.0 mm orifice in A)

Both sandwich plates can be shipped with FKM (V-ZFDRP) or NBR (N-ZFDRP) seals, as well as a combination of FKM and (axial) PU seals (M-ZFDRP). Please specify when ordering.

Example application



In the example shown, a accumulator is controlled by a position-monitored active cartridge. A sandwich-throttle check valve is used to limit the opening speed, with orifice D2 regulating the opening time. The target value for the opening times is > 250 ms. The closing speed can be limited by the metering nozzle D1. The pressure balance in the cartridge cone must be monitored.

Technical data for the sandwich valve

Interface	NB06 (CETOP 3)	NB10 (CETOP 5)	
ISO 4401-03-02-0-94	X		
ISO 4401-05-04-0-94		X	
Mounting dimensions [mm]			See Dimensions
Mounting position			Any
Seals for hydraulic fluids*	FKM + PU →	M-ZFDRP	Mineral oil-based hydraulic fluids
	FKM →	V-ZFDRP	Mineral oil-based hydraulic fluids, HFD hydraulic fluids
	NBR →	N-ZFDRP	Mineral oil-based hydraulic fluids, HFA-, HFB-, HFC-based hydraulic fluids
			Others on request

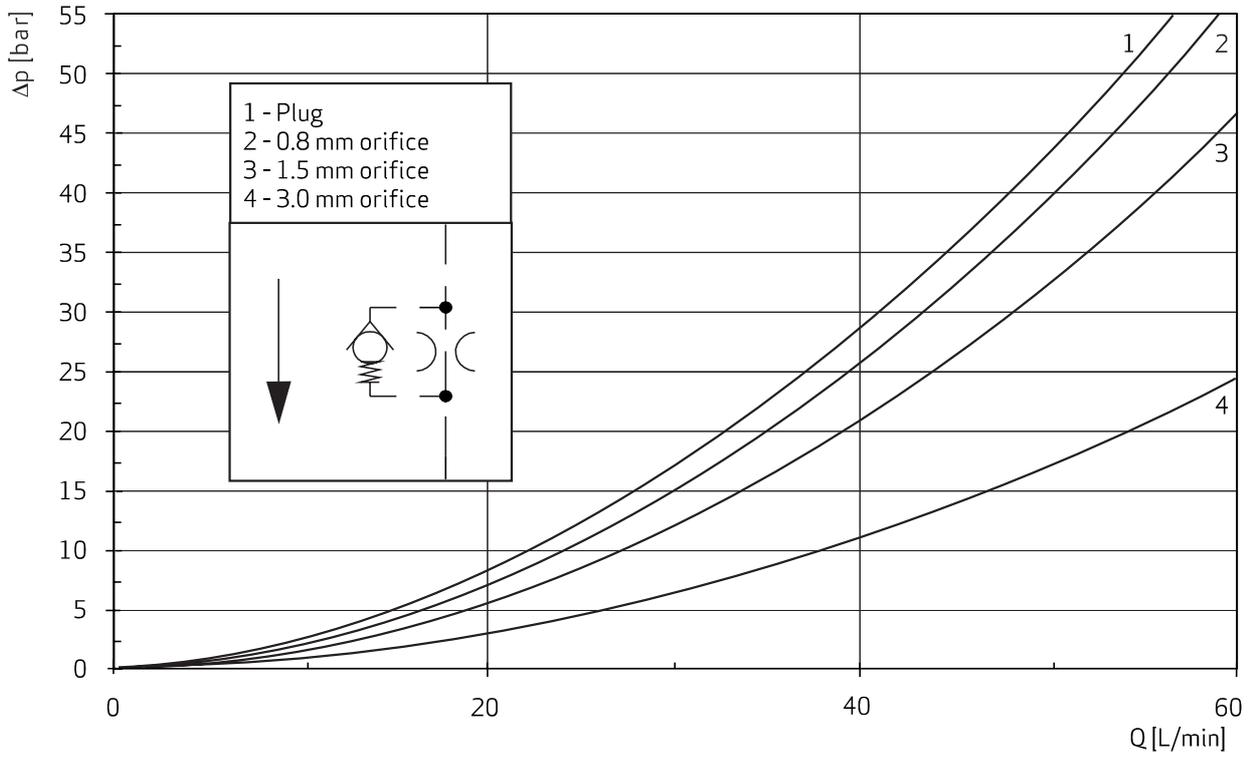
Operating parameters

Maximum operating pressure at input	$p_{max.}$	35 MPa		
Maximum operating pressure at output	$p_{max.}$	35 MPa		
Fluid temperature range	$T_{min.}$	-20 °C (NBR) -10 °C (FKM/PU)		
	$T_{max.}$	80 °C		
Viscosity range	$v_{min.}$	2.8 mm ² /s		
	$v_{max.}$	380 mm ² /s		
Operational viscosity	v	35 mm ² /s		
Mass	m	1.2 kg	3.7 kg	
Opening pressure	p_e	0.03 MPa		Other opening pressures on request
ISO cleanliness code				Max. ISO 4406 (C) class 20/18/15

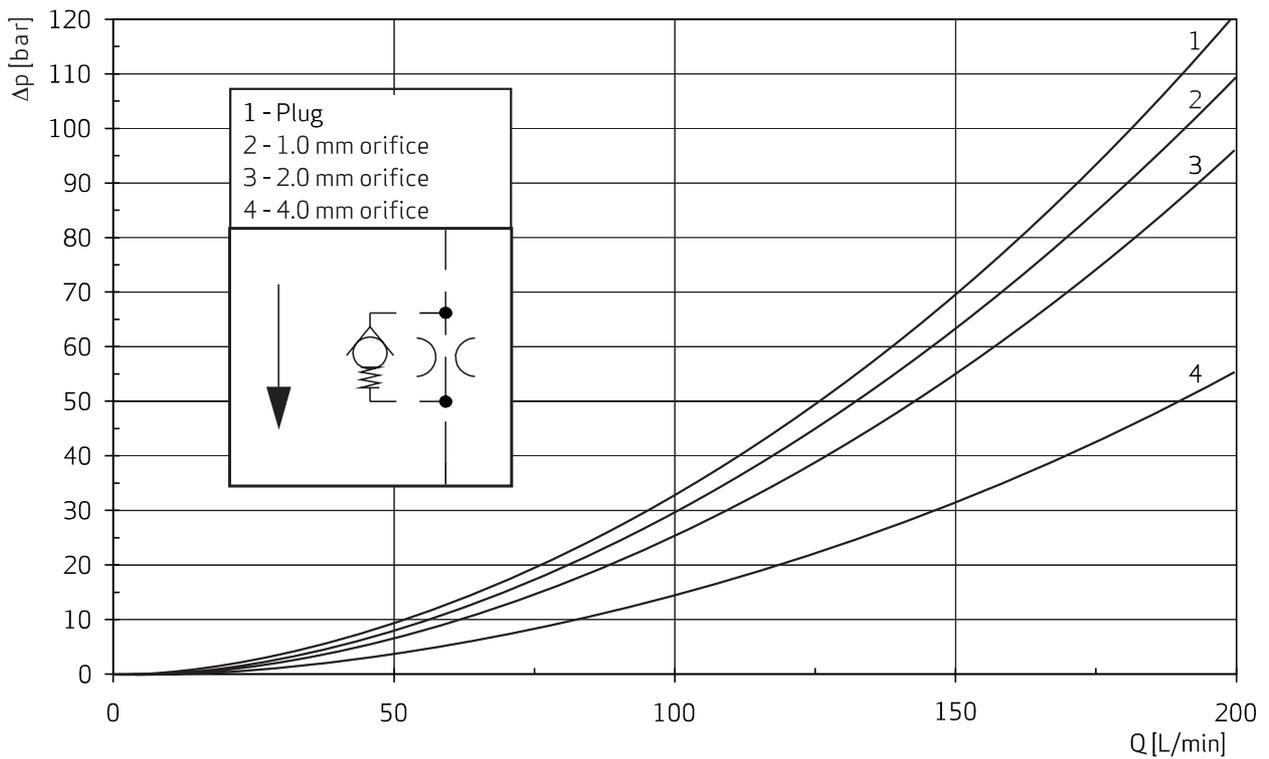
*FKM: Fluoroelastomer (Viton®); NBR: Nitrile rubber (Buna N); PU: Polyurethane Elastomer

Δp -Q curves

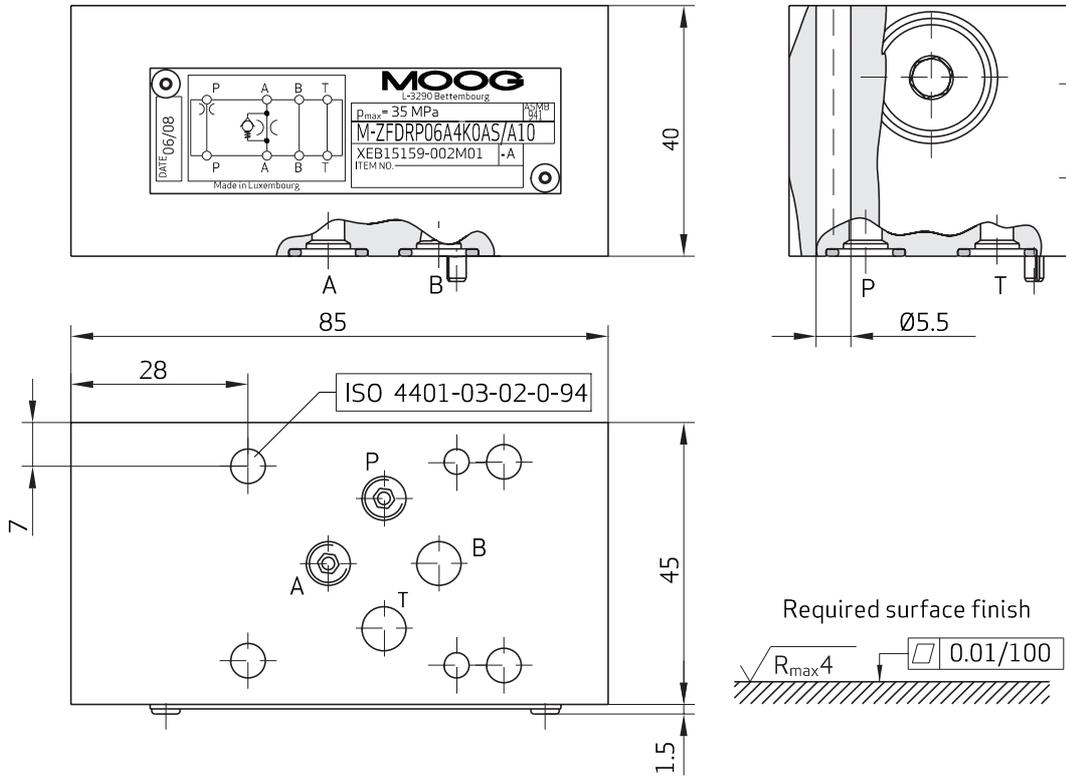
NB06 (CETOP 3)



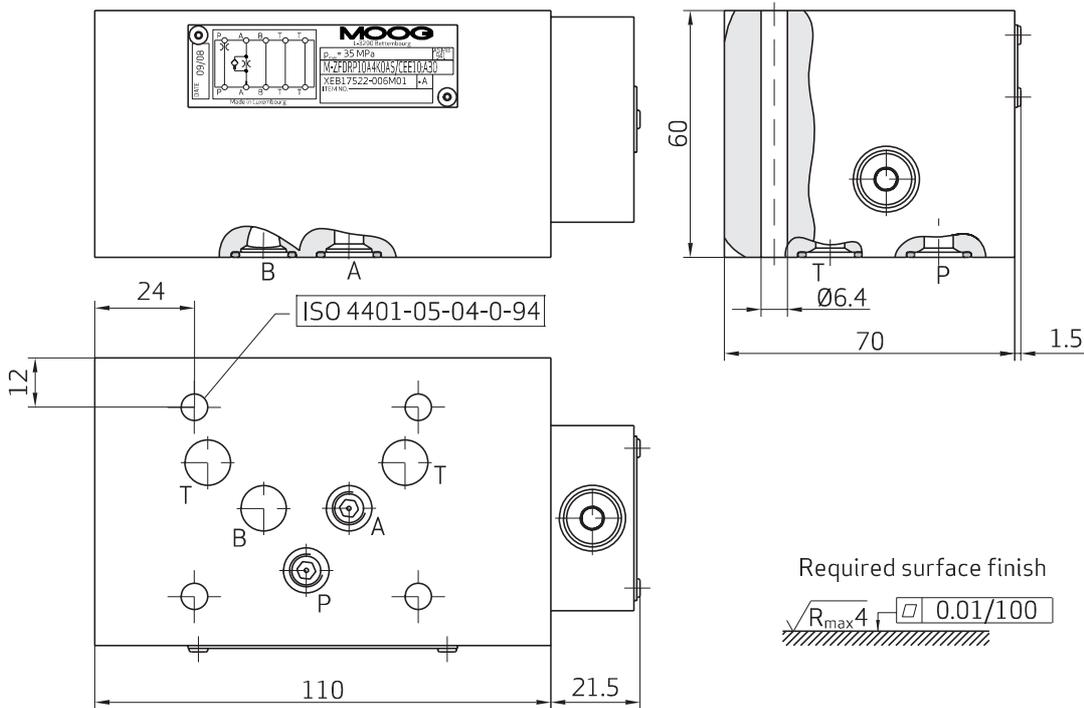
NB10 (CETOP 5)



Dimensions of the NB06 (CETOP 3) sandwich valve



Dimensions of the NB10 (CETOP 5) sandwich valve



For both sizes, the orifice is accessible through the A port from the side where the pilot valve should be mounted.

Bescheinigung
Nr. **HSM 20040**
vom 08.12.2020



Baumusterprüfbescheinigung

Name und Anschrift des Bescheinigungsinhabers: (Auftraggeber) MOOG Industrial Group
1, Zone d'activités Economiques Krakelshaff
3290 Bettembourg
LUXEMBURG

Produktbezeichnung: **2/2-Wegesitzventil mit induktivem Überwachungsschalter Standardausführung**

Typ: RSE 16, RSE 25, RSE 32, RSE 40, RSE 50, RSE 63, RSE 80, RSE 100 B(H)_6_ _WX_(S11)

Prüfgrundlage:

- GS-HSM-20 "Spritzgießmaschinen", 06-2020
- DIN EN 201:2010 "Gummi- und Kunststoffmaschinen - Spritzgießmaschinen - Sicherheitsanforderungen"

Zugehöriger Prüfbericht: **Nr. 2020-034 vom 08.12.2020**

Weitere Angaben: Bestimmungsgemäße Verwendung:
Zur Verwendung für hydraulische Schließicherungen in Spritzgießmaschinen gemäß Herstellereinbauanleitung.

Bemerkungen:
Das jeweilige Ventil ist gemäß Kapitel 5 der EN 201 "Gummi- und Kunststoffmaschinen - Spritzgießmaschinen - Sicherheitsanforderungen" von der Steuerung der Spritzgießmaschine selbsttätig zu überwachen, so dass auch bei Versagen des Positionsschalter ein erneuter Maschinenzyklus nicht mehr eingeleitet werden kann. Das Ventil ist vom Hersteller eingestellt und darf nur vollständig getauscht werden.

Weitere Bemerkungen s. Anlage.

Das geprüfte Baumuster entspricht den einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2006/42/EG (**Maschinen**).

Diese Bescheinigung ist gültig bis: **07.12.2025**

Die Baumusterprüfbescheinigung berechtigt nicht zur Nutzung eines Prüfzeichens.

Weiteres über die Gültigkeit, eine Gültigkeitsverlängerung und andere Bedingungen regelt die Prüf- und Zertifizierungsordnung.


Dipl.-Ing. Jan Stegmann
Leiter der Prüf- und Zertifizierungsstelle



PZE10
11.14

Deutsche Gesetzliche Unfallversicherung (DGUV) e.V.
Spitzenverband der gewerblichen Berufsgenossenschaften
und der Unfallversicherungsträger der öffentlichen Hand
Vereinsregister-Nr. VR 751 B, Amtsgericht Charlottenburg

DGUV Test Prüf- und Zertifizierungsstelle Hebezeuge, Sicherheitskomponenten
und Maschinen • Fachbereich Holz und Metall
Arcadiastraße 8 • 40472 Düsseldorf • Deutschland
Telefon: +49 (0) 6131 802-16910 • Fax: +49 (0) 6131 802-26910





As a recognized leader in motion drive technology, Moog offers a full range of services to support our products and ensure that they meet the expectations of customers. Moog experts are the best at helping customers select the right products and ensuring that they run reliably for a long time.

When it is time for new machine commissioning, refurbishment or routine maintenance, our engineers can help to optimize machine performance, minimize downtime and ensure the smooth application of our products.

Moog Authentic Repair™ is designed to provide the highest quality repair services using original equipment parts, the latest design specifications, and highly trained technicians. This ensures that our repaired products will run as well as when they were new.

With facilities in over 25 countries, Moog is committed to offering convenient local service to our customers.

Visit www.moog.com/industrial/worldwide to find the location nearest you for application engineering, repair, or field services.

MOOG.COM/INDUSTRIAL

Moog solutions are only a click away. Visit our Web site for more information and the Moog facility nearest you.

Argentina
+54 (0) 11 4326 5916
info.argentina@moog.com

Italy
+39 0 332 421 111
info.italy@moog.com

Singapore
+65 677 36238
info.singapore@moog.com

Australia
+61 (0) 3 9561 6044
info.australia@moog.com

Japan
+81 (0) 46 355 3767
info.japan@moog.com

South Africa
+27 (0) 12 653 6768
info.southafrica@moog.com

Brazil
+55 (0) 11 3572 0400
info.brazil@moog.com

Korea
+82 (0) 31 764 6711
info.korea@moog.com

Spain
+34 902 133 240
info.spain@moog.com

China
+86 (0) 21 2893 1600
info.china@moog.com

Luxembourg
+352 40 46 401
info.luxembourg@moog.com

United States of America
+1 (1) 716 652 2000
info.usa@moog.com

Germany
+49 (0) 7031 622 0
info.germany@moog.com

Netherlands
+31 (0) 252 462 000
info.netherlands@moog.com

United Kingdom
+44 (0) 168 429 6600
info.unitedkingdom@moog.com

Finland
+358 (0) 9 2517 2730
info.finland@moog.com

Norway
+47 6494 1948
info.norway@moog.com

France
+33 (0) 1 4560 7000
info.france@moog.com

Austria
+43 (0) 664 144 6580
info.austria@moog.com

Hong Kong
+852 2 635 3200
info.hongkong@moog.com

Russia
+7 (8) 31 713 1811
info.russia@moog.com

India
+91 (0) 80 4120 8785
info.india@moog.com

Sweden
+46 (0) 31 680 060
info.sweden@moog.com

Ireland
+353 (0) 21 451 9000
info.ireland@moog.com

Switzerland
+41 (0) 71 394 5010
info.switzerland@moog.com

www.moog.com/industrial

© 02.2021 Moog, Inc.

Moog is a registered trademark of Moog Inc. All trademarks as indicated herein are the property of Moog Inc. and its subsidiaries. All rights reserved.

RSE_H-1-EN-Position-Monitored Active Cartridge